

**Igazolás repülőgépen történő utazáshoz várandós kismamáknak**

(MALEV)

Tisztelt Fuvarozó,

Igazolom, hogy ..... (név) ..... hetes várandós kismama terhessége normál lefolyásúnak ígérkezik. Koraszülés veszélyére utaló jeleket nem találtam. A méhszáj zárt . C: ..... . Méhtevékenység nincs. Ultrahang vizsgálattal a magzat élő egészséges , a magzatvíz mennyisége átlagos. A méhlepény elhelyezkedése és állapota nem kóros BPD:

Légi járművön (vagy egyéb közlekedési eszközön) való utazása nem ellenjavallt.

Tisztelettel:

Dr.Zatik János PhD szülész-nőgyógyász szakorvos egyetemi adjunktus

[www.zatik-nogyogyasz.hu](http://www.zatik-nogyogyasz.hu)

Szent Anna Nőgyógyászati, Szülészeti és Ultrahang Rendelő 4029 Debrecen, Szent Anna u. 48.

*Kiállítás helye, ideje*

*Az intézmény pecsétje*

*Az orvos pecsétje*

**Certificate for pregnant women**

(MALEV)

To whom it may concern

I hereby certify that ..... (name) is in her ..... week of pregnancy, which is proceeding normally. The pregnant woman is healthy, not any signs of danger of premature labour. The cervix is closed .

The cervical status is: C: ..... . There are no detectable contractions

With ultrasound examination the baby is alive, healthy. The amount of amniotic fluid is normal The placenta is normal (site and status)

BPD: ..... mm.

I have no objection to her travelling by plane or any other means of public transportation.

Yours sincerely

Zatik Janos MD. PhD

**Szent Anna Women's OB/GYN and Ultrasound Outpatient Clinic**

**Debrecen Szent Anna utca 48 H-4029 Hungary**

**Phone:+36 20-9287023 [www.zatik-nogyogyasz.hu](http://www.zatik-nogyogyasz.hu)**

DATE:

Stamps of the Doctor and the Institut

## General English certificate for flights in pregnancy

### TO WHOM IT MAY CONCERN

Patient name: \_\_\_\_\_

Estimated Date of Delivery: \_\_\_\_\_(DD/MM/YY)

Proposed dates of air travel:

| Date | Flight No. | From | To |
|------|------------|------|----|
|      |            |      |    |
|      |            |      |    |
|      |            |      |    |
|      |            |      |    |

Additional Remarks: \_\_\_\_\_

In my opinion the patient has:

- An uncomplicated single pregnancy of \_\_\_\_weeks gestation, without contraction, the cervix status is C:        Closed, there is not any signs of danger of praematur labor. The baby in utero is alive, healthy. The amount of amniotic fluid is normal. BPD:    mm
- A multiple / Complicated pregnancy of \_\_\_\_weeks gestation and  
Complications:

She is "Fit to Travel" for the time covering the entire journey with no intended/voluntary stopover at the transit point with your airline.

Yours sincerely

Zatik Janos MD. Ph.D Obstetrican a Gynecologist  
**Szent Anna Women's OB/GYN and Ultrasound Outpatient Clinic**  
**H:4029 Debrecen Szent Anna utca 48**  
**Hungary**  
**Phone:+36 20-9287023**  
www.zatik-nogyogyasz.hu

Date: \_\_\_\_\_

STAMP OF DOCTOR

STAMP OF INSTITUT